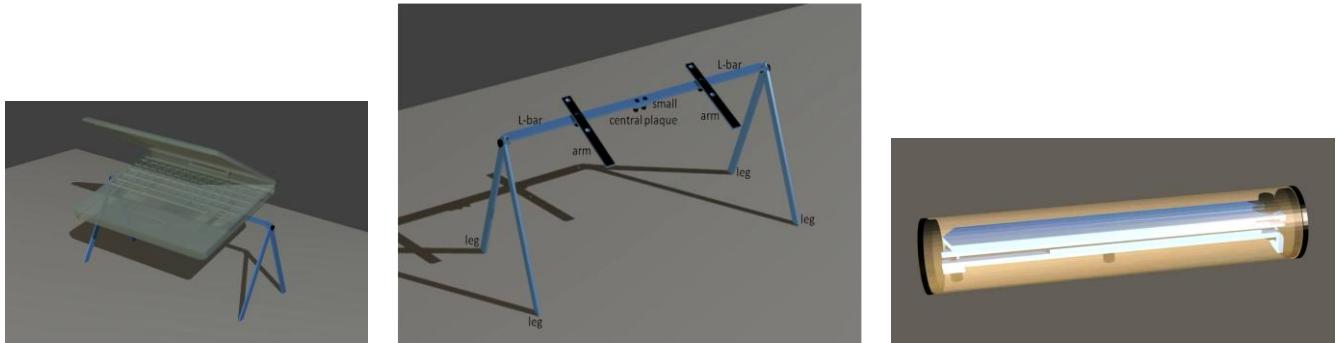


FOLDABLE LAPTOP STAND PLYGO: DESCRIPTION AND INSTRUCTIONS

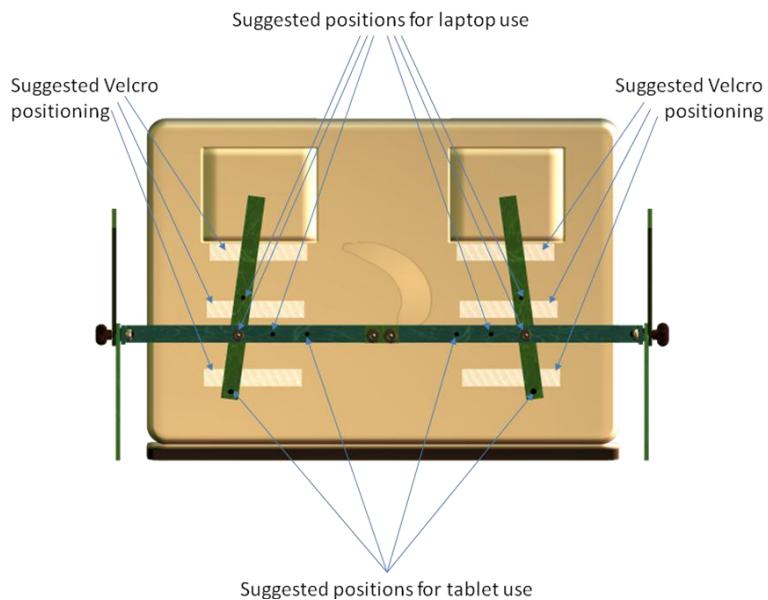
The main components of the foldable laptop stand **PlyGo** are a small central plaque (3 cm long), two transversal "L-bars" (25 cm), four legs (25 cm), two rotating arms covered by Velcro strips of the "hook" type (15 cm), and six bolt-washer-nut coupling elements holding these together.



To fold or unfold the laptop stand, there is no need to separate these main components by completely unscrewing bolts and nuts, but it will be sufficient to just loosen them.

When unfolded in its usage position, the foldable laptop stand **PlyGo** roughly occupies a 50x20x20 cm³ volume, while when it is folded it roughly occupies a 25x4x4 cm³ volume.

For a good hold of the laptop (or tablet) on the rotating arms of the foldable stand, and to prevent it to fall, it is strongly recommended that you stick to the bottom of the laptop 4 or 6 of the "wool-loop" Velcro strips supplied, in a way similar to the one indicated by the drawing: to allow these strips to stick well to the bottom of the laptop, you should then wait at least 24 hours before placing the laptop on the arms of your **PlyGo** stand.



When in function over the stand, the gravity center of the open laptop should almost be over the small central plaque, slightly shifted forward towards the user, which will usually mean that about 2/3 of the laptop base will be on the user side of the transversal "L-bars" and 1/3 of the laptop base plus the open screen will be on the other.

When supporting tablets or small laptops, each of the two rotating arms will usually be screwed in the two "L-bar" holes close to the small central plaque, while when supporting medium or large laptops, they will preferably be screwed in one of the other two holes.

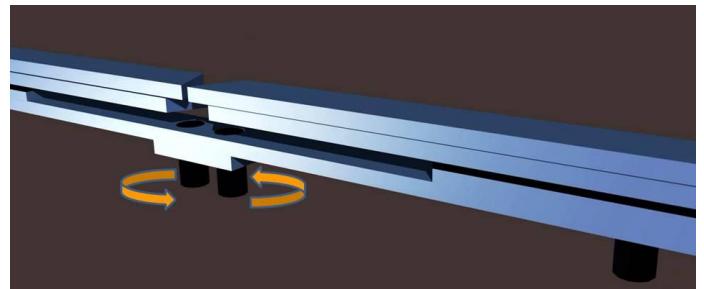
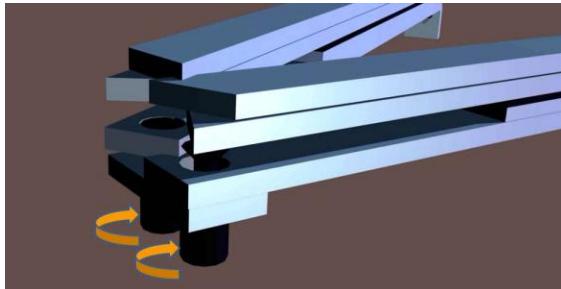
When supporting tablets, each of the two rotating arms will be on a nearly vertical plane and preferably screwed on the transversal "L-bar" by the hole at one of its extremities, while when supporting laptops, each of the two rotating arms will be on a nearly horizontal plane and screwed on the "L-bar" by one of the other two arm holes.

In general **PlyGo** will be supplied already assembled and folded inside its cylindrical packaging, with its rotating arms already positioned for supporting a medium size laptop.

Disclaimer: when operating as indicated hereby, the foldable laptop stand can insure an efficacious hold and stable positioning of laptops and tablets on its top. However, the foldable laptop stand and its maker cannot be held responsible for falls of laptops or of tablets consequent to wrong manipulations by users.

UNFOLDING AND SETTING UP INSTRUCTIONS:

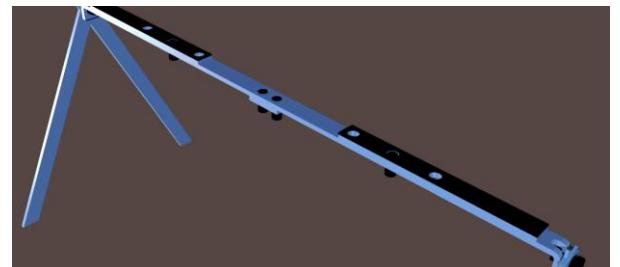
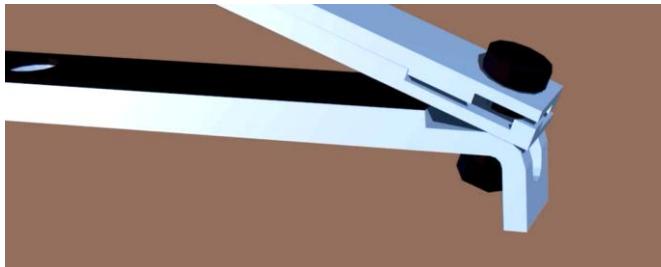
1- loosen the two bolt and nut couplings holding together the small central plaque and the “L-bars” side-by-side, and by forcing a little, rotate the four superposed bars on one side by 90° with respect to the small central plaque, and then do the same for the other four superposed bars of the other side: these two groups of four bars will then find themselves in an aligned, head to head position, and the small central plaque will also be parallel to these.



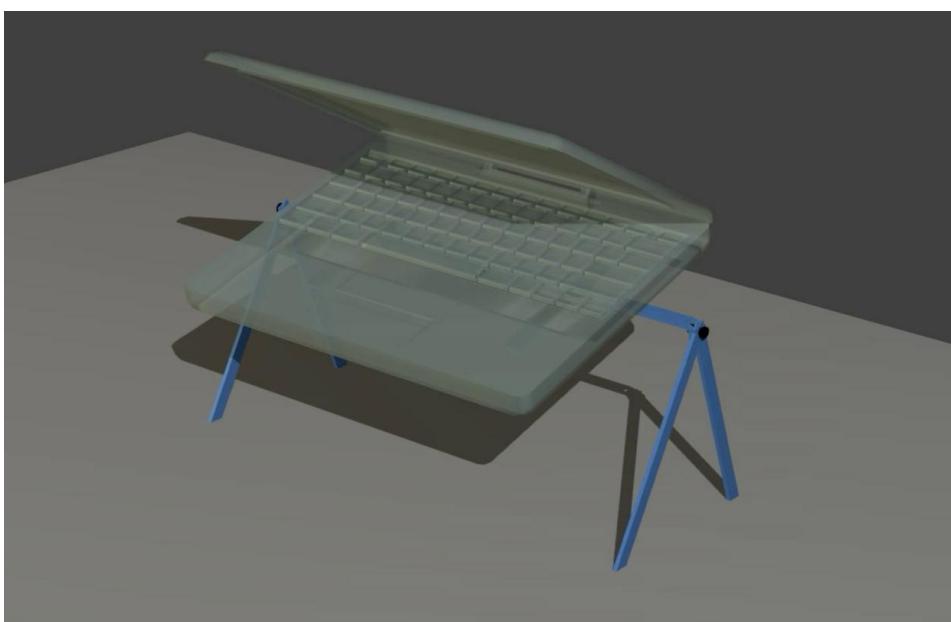
2- tighten the two bolt and nut couplings holding together the small central plaque and the “L-bars” in this aligned, head to head position

3- starting by one side, detach the two parallel legs from the Velcro on the rotating arm, and then rotate them down, so that they take a position that is perpendicular to the “L-bar” and the rotating arm; then detach the external leg from the Velcro of the internal leg, place the legs at the 52°, or at the 128°, angle defined by the lock, and then tighten the lateral fly-nut holding the two open legs together with the “L-bar”.

4- Repeat the operation 3- on the other side, so that the two legs on both sides get into one of the two “reversed-V” vertical upright configurations, in turn held together by the two aligned horizontal “L-bars” in between: the **PlyGo** stand is almost fully unfolded and in a standing position

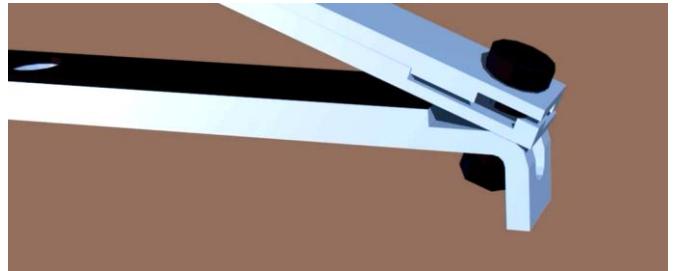
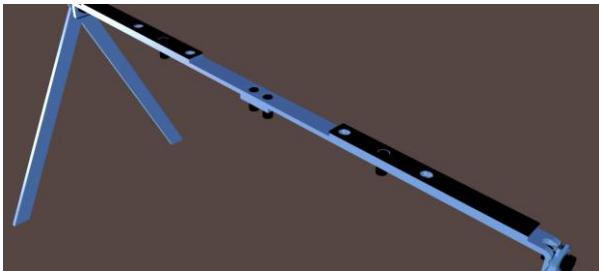


5- rotate the two arms on the top of the “L-bars” into a position that is nearly perpendicular to the direction of the “L-bars”, and then, by loosening and tightening the two lateral fly-nuts, adjust the inclination of the almost horizontal plane defined by the rotating arms and by the “L-bars”, with respect to the vertical, reversed-V legs, so that the laptop may be positioned over such an obtained structure.



FOLDING INSTRUCTIONS:

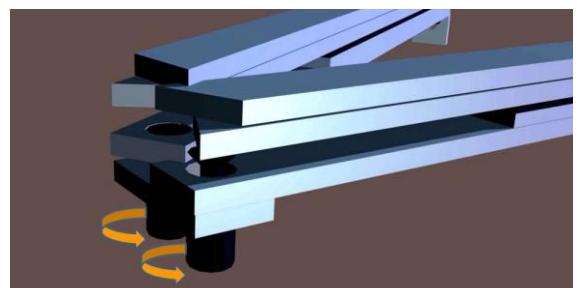
1- align the rotating arms over the “L-bars” and tighten them in such parallel positions.



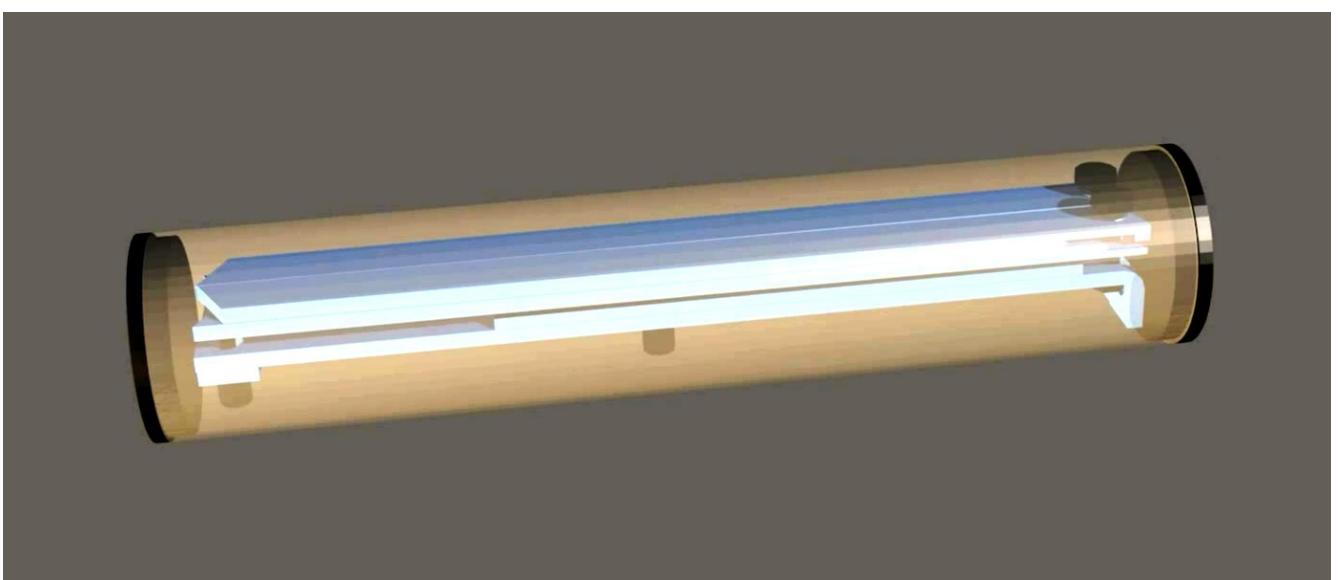
2- starting by one side, loosen the lateral fly-nut holding the “L-bar” together with the two legs, superpose one leg over the other, and then rotate both of them over the rotating arm, itself superposed over the “L-bar”: now you have four bars that are aligned one on top of the other and that are kept in place parallel among themselves thanks to the Velcro couplings.

3- Repeat the operation 2- on the other side, which will lead you to have on each side, the external leg over the internal leg, itself over the arm, itself over the “L-bar”: the two “L-bars” are aligned head-to-head one in front of the other along a length of about 50 cm, and are held together by the small central plaque.

4- Loosen the two bolt and nut couplings holding together the small central plaque and the “L-bars” and, by forcing a little, rotate the four superposed bars on one side by 90° with respect to the small central plaque, and do the same for the other four superposed bars of the other side: the four bars within each of these two groups of bars will be folded one over the other, and the two groups will be adjacent one to the other.

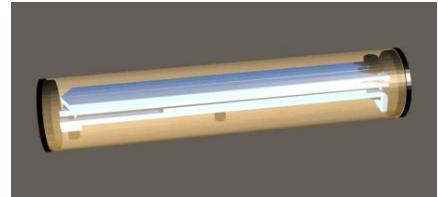
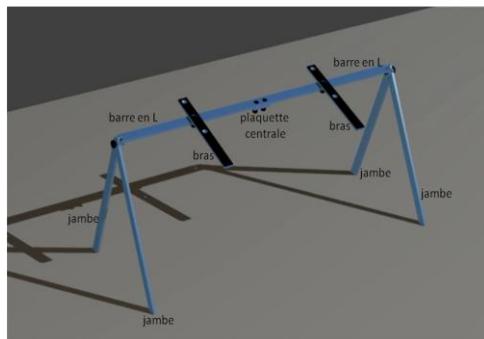
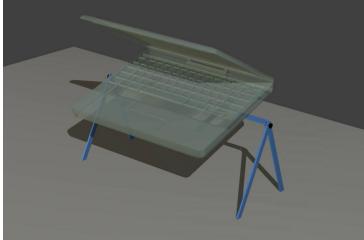


5- Tighten the two bolt and nut couplings holding the small central plaque together with the two “L-bars”, so that your **PlyGo** laptop stand stays folded in this position and can be placed in its transparent custody, or in a bag.



SUPPORT PLIABLE POUR LAPTOP PLYGO: DESCRIPTION ET INSTRUCTIONS

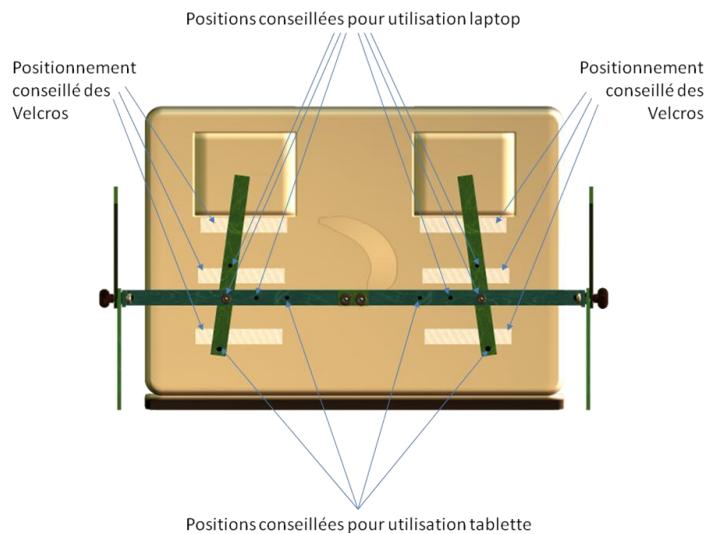
Les principaux composants du support pliable pour laptop **PlyGo** sont une plaquette centrale (3 cm de long), deux "barres en L" transversales (25 cm), quatre jambes (25 cm), deux bras tournants recouverts de bandes Velcros du type "crochets" (15 cm), et six éléments de fixations boulon- rondelle-écrou pour tenir l' ensemble



Pour plier ou déplier le support pliable pour laptop, il ne sera pas nécessaire de séparer ces composants principaux en dévissant complètement ces boulons de leurs écrous, mais il suffira de les desserrer.

Lorsqu'il est déplié dans sa position d'utilisation, le support pliable **PlyGo** occupe un volume d'environ 50x20x20 cm³, alors que quand il est replié, il occupe un volume d'environ 25x4x4 cm³.

Pour un bon maintien du laptop (ou tablette) sur les bras du support pliable et éviter qu'il tombe, il est vivement recommandé de coller sur la base du laptop 4 ou 6 des bandes Velcro type "laine-boucle" fournies, d'une manière similaire à celle indiquée par le dessin: afin que ces bandes adhèrent bien à la base du laptop, vous devriez ensuite attendre au moins 24 heures, avant de placer le laptop sur les bras de votre support **PlyGo**.



Lorsque en fonction sur le support, le centre de gravité du laptop ouvert devrait être à peu près au-dessus de la plaquette centrale, légèrement avancé vers l'utilisateur, ce qui généralement signifiera qu'environ 2/3 de la base du laptop seront d'un côté des "barres en L" transversales, et d'environ 1/3, plus l'écran ouvert, seront de l'autre.

Pour supporter des tablettes ou des petits laptops, chacun des deux bras tournants sera généralement vissé dans le trou de la "barre en L" proche de la plaquette centrale, alors que pour supporter des laptops de taille moyenne ou grande, il sera de préférence vissé dans l'un des deux autres trous plus éloignés.

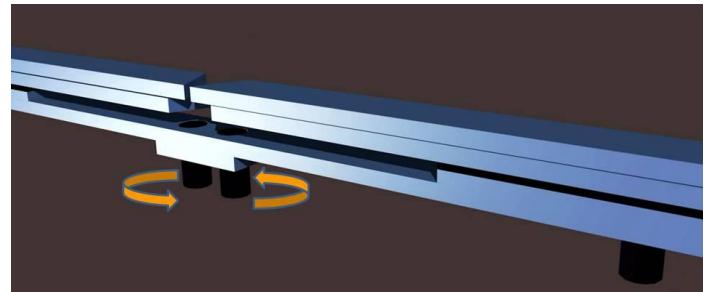
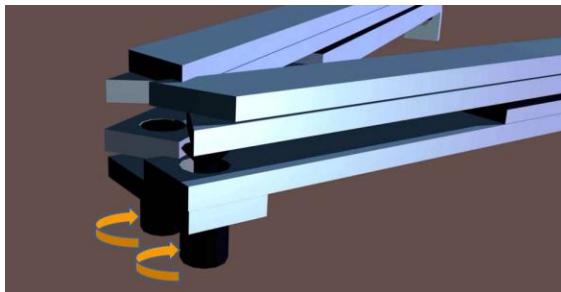
Pour supporter des tablettes, chacun des deux bras tournants sera dans un plan presque vertical, et vissé de préférence à la "barre en L" par le trou à l'une de ses extrémités, alors que pour supporter des laptops, chacun des deux bras tournants sera presque horizontal et vissé à la "barre en L" par l'un de ses autres trous.

En général, **PlyGo** sera fourni déjà assemblé et replié dedans son emballage cylindrique, avec ses bras tournants déjà positionnés pour supporter un laptop de taille moyenne.

Avertissement: lors d'une utilisation qui suit ces recommandations, le support pliable pour laptop peut assurer un maintien efficace et un positionnement stable de laptops et tablettes. Cependant, le support pliable, ni son fabricant, ne peuvent être tenus responsables de chutes de laptops ou de tablettes causées par des mauvaises manipulations des utilisateurs.

INSTRUCTIONS DE DEPLIAGE ET MISE EN FONCTION:

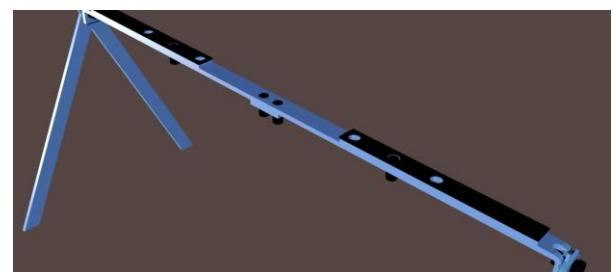
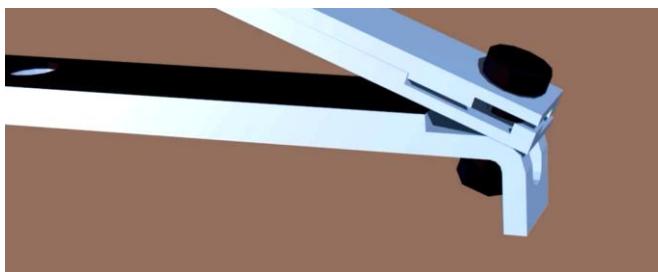
1 - desserrer les deux couples boulon-écrou qui fixent à la plaque centrale les deux "barres en L" côté-à-côte, et en forçant un peu, faire tourner de 90° les quatre barres superposées d' un coté de la plaque centrale, et faire de même pour les quatre autres barres superposées de l'autre côté de la plaque: ces deux groupes de quatre barres se retrouveront alors alignées et tête contre tête, et la plaque sera aussi parallèle à ces barres superposées.



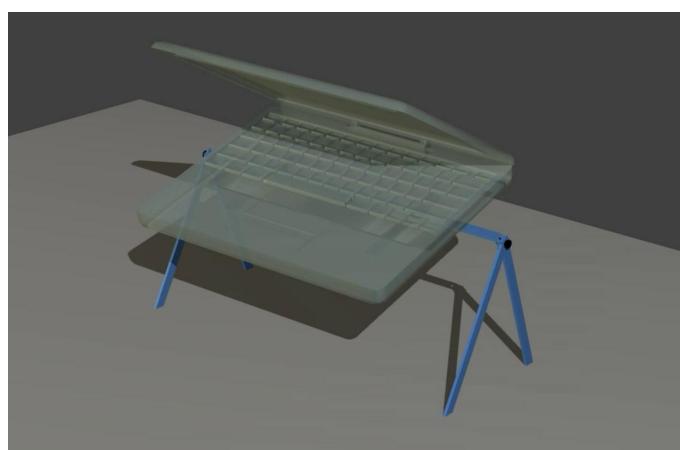
2 - Serrer ces deux couples boulon-écrou qui fixent les deux "barres en L" alignées et tête contre tête à la plaque centrale.

3 - à partir d'un côté , détacher les deux jambes parallèles du Velcro sur le bras tournant, puis les faire pivoter vers le bas, de sorte qu'ils prennent une position perpendiculaire à la "barre en L" et au bras tournant, puis détacher la jambe externe du Velcro de la jambe interne, placer les jambes à l'angle de 52°, ou de 128°, prédéfini par l' encastrement, puis serrez l' écrou papillon qui maintient les deux jambes ouvertes attaché à la "barre en L".

4 - Répéter l'opération 3- de l'autre côté, afin d' encastrer les deux jambes sur chaque côté dans l' une des deux configurations en "V inversé" constituant les montants verticaux, à leur tour solidaires des deux "barres en L" transversales alignées entre eux: le support **PlyGo** est presque complètement déplié et dans sa position debout

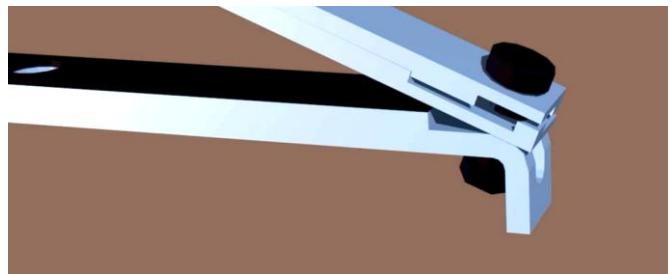
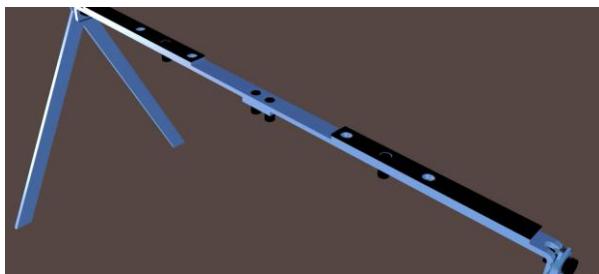


5 - faire tourner les deux bras tournants sur les "barres en L" vers des positions presque perpendiculaires à celles-ci, et ensuite, en desserrant et en resserrant les deux écrous-papillon latéraux, ajustez l'inclinaison du plan quasi horizontal défini par les bras tournants et par les "barres en L", par rapport aux jambes verticales en V inversé, afin que le laptop puisse être placé au-dessus du support ainsi déplié.



INSTRUCTIONS DE PLIAGE

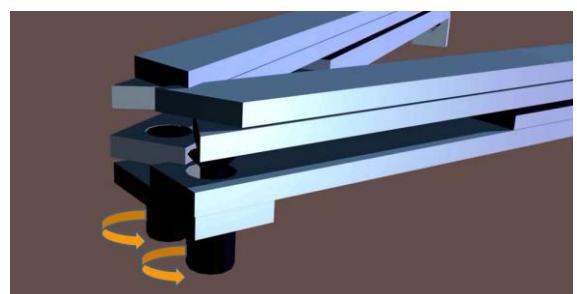
1 - aligner les bras tournants sur les "barres en L" et les serrer dans ces positions parallèles.



2 - à partir d'un côté, desserrer l' écrou en papillon latéral assemblant la "barre en L" avec les deux jambes, superposer une jambe sur l'autre, puis les tourner ensemble au dessus du bras tournant, lui-même superposé à la "barre en L": vous aurez ainsi quatre barres alignés l'un sur l'autre et maintenues parallèlement en place grâce à des couplages Velcro.

3 - Répéter l'opération 2- de l'autre côté, afin d' avoir de chaque côté la jambe extérieure sur la jambe intérieure, elle-même sur le bras tournant, lui-même sur la "barre en L": les deux "barres en L" sont alignés tête-contre tête sur une longueur d'environ 50 cm, et sont fixées ensemble par la plaquette centrale.

4 - Desserrer les deux couples vis-écrou qui maintiennent la plaquette centrale attachée aux deux "barres en L" et, en forçant un peu, tourner les quatre barres superposées d' un côté de 90° par rapport à la plaquette centrale, et faire de même pour les quatre autres barres superposées de l'autre côté : les deux groupes de quatre barres superposées seront alors repliés l'un à coté de l' autre, et parallèlement entre eux.

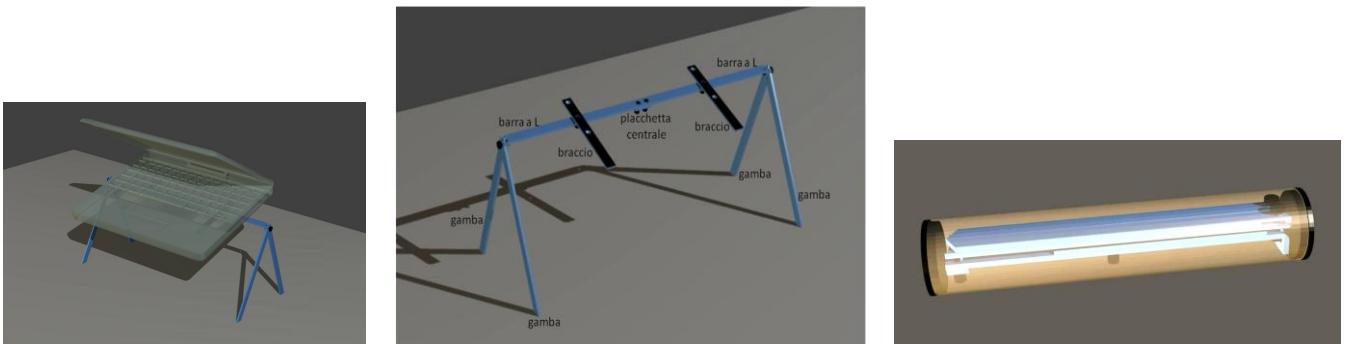


5 - Serrer les deux couples vis-écrou qui maintiennent la plaquette centrale attachée aux deux "barres en L", de sorte que votre support pliable pour laptop **PlyGo** reste replié dans cette position et puisse être placé dans son étui cylindrique transparent, ou dans un sac.



SUPPORTO PIEGHEVOLE PER LAPTOP PLYGO: DESCRIZIONE E ISTRUZIONI

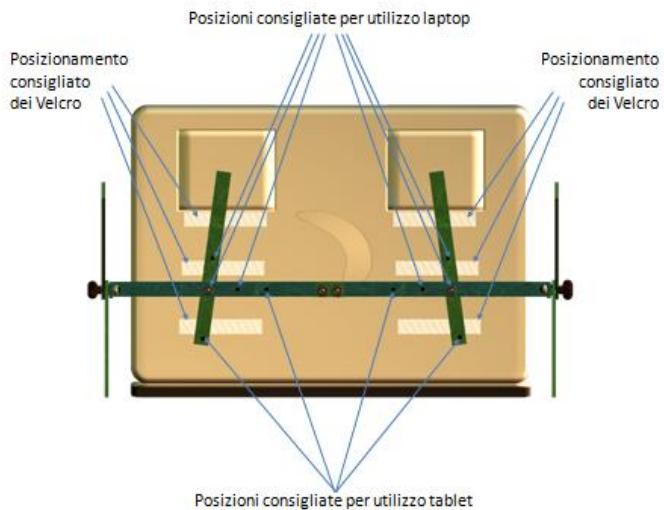
I componenti principali del supporto pieghevole per laptop **PlyGo** sono una placchetta centrale (lunga 3 cm), due "barre a L" trasversali (25 cm), quattro gambe (25 cm), due bracci ruotabili ricoperti da strisce di Velcro del tipo a "gancetti" (15 cm), e sei elementi di accoppiamento bullone-rondella-dado per mantenere l' insieme.



Per ripiegare o dispiegare il supporto per laptop, non sara' necessario separare tali componenti principali svitando completamente bulloni e dadi, ma basterà allentarli.

Quando dispiegato nella sua posizione di utilizzo, il supporto pieghevole per laptop **PlyGo** occupa un volume di circa 50x20x20 cm³, mentre quando è ripiegato occupa un volume di circa 25x4x4 cm³.

Per una buona tenuta del laptop (o tablet) sui bracci ruotabili del supporto pieghevole, e per evitarne la caduta, si consiglia vivamente di incollare sul fondo del laptop 4 o 6 delle strisce di Velcro "lana-velluto" in dotazione in, modo simile a quanto indicato dal disegno: per una buona adesione di tali strisce sul fondo del laptop, dovreste in seguito attendere almeno 24 ore prima di posizionare il laptop sulle braccia del vostro supporto **PlyGo**.



Quando in funzione sul supporto, il centro di gravità del laptop aperto dovrebbe trovarsi quasi sopra la placchetta centrale, leggermente spostato verso l'utente, il chè di solito significa che circa 2/3 della base del laptop sarà sul lato utente delle "barre a L" trasversali, e che 1/3 della base del laptop, più lo schermo aperto sarà dall'altra.

Per sostenere tablets o piccoli laptops, i due bracci ruotabili saranno solitamente avvitati nei due buchi della "barra a L" vicino alla placchetta centrale, mentre per sostenere laptops di dimensioni medie o grandi, i bracci ruotabili saranno preferibilmente avvitati negli altri fori più esterni.

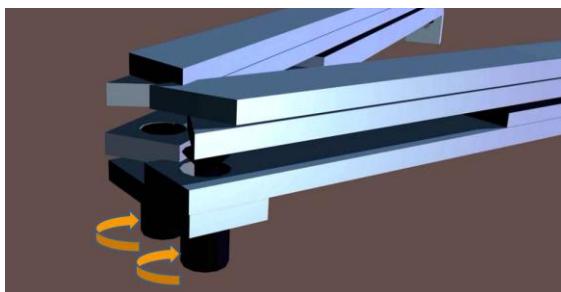
Per sostenere tablets, ciascuno dei due bracci ruotabili sarà posizionato su un piano quasi verticale e sarà preferibilmente avvitato alla "barra a L" trasversale grazie al foro posto ad una delle sue estremità, mentre per sostenere laptops, ciascuno dei due bracci ruotabili sarà su un piano quasi orizzontale e avvitato alla "barra a L" grazie a uno degli altri due fori.

In generale, **PlyGo** verrà fornito già assemblato e ripiegato all'interno della sua confezione cilindrica, con i suoi bracci ruotabili già posizionati per supportare un laptop di dimensioni medie.

Avviso: operando come qui indicato, il supporto pieghevole per laptop puo' assicurare una tenuta efficace e un posizionamento stabile di laptops e tablets. Tuttavia, il supporto pieghevole per laptops e il suo produttore non possono essere ritenuti responsabili per cadute di laptops o tablets consequenti a manipolazioni errate da parte degli utenti.

ISTRUZIONI PER L' APERTURA E LA MESSA IN FUNZIONE:

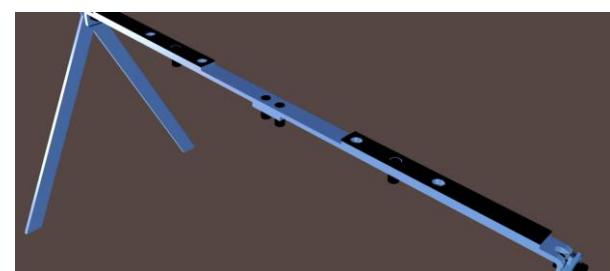
1- allentate gli elementi di accoppiamento bulloni e dadi che tengono insieme placchetta centrale e "barre a L" nella posizione una accanto all' altra, e forzando un poco, ruotate di 90° rispetto alla placchetta centrale una serie di quattro barrette sovrapposte, e poi ripetete l' operazione per l' altra serie di quattro barrette sovrapposte: questi due gruppi di quattro barrette si ritroveranno allora in una posizione allineata, "testa-contro-testa", e anche la placchetta centrale sarà parallela a questi.



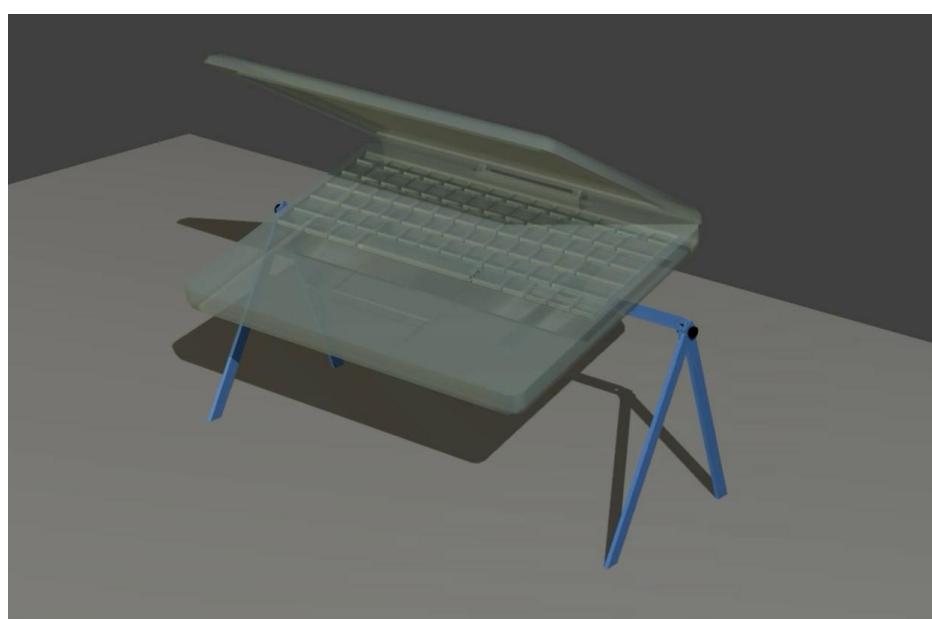
2- Stringete gli elementi di accoppiamento bulloni e dadi che tengono insieme la placchetta centrale e le "barre a L" nella posizione allineata, testa-contro-testa.

3- Partendo da un lato, staccate le due gambe parallele dal Velcro che ricopre il rispettivo braccio ruotabile, e poi ruotatele verso il basso, in modo che assumano una posizione perpendicolare alla "barra a L" e al braccio ruotabile; staccate in seguito la gamba esterna dal Velcro della gamba interna, e posizionate le gambe secondo uno dei due angoli di 52° o di 128° predefiniti negli incastri, e poi stringete il dado a farfalla laterale che mantiene le due gambe aperte attaccate alla rispettiva "barra a L".

4- Ripetete l' operazione 3- sul lato opposto, in modo che le due gambe su entrambi i lati si ritrovino incastrate come montanti verticali in una delle due configurazioni a forma di V rovesciata, a loro volta fissati alle rispettive "barre a L" orizzontali allineate: il supporto **PlyGo** è allora quasi completamente aperto e in posizione eretta.

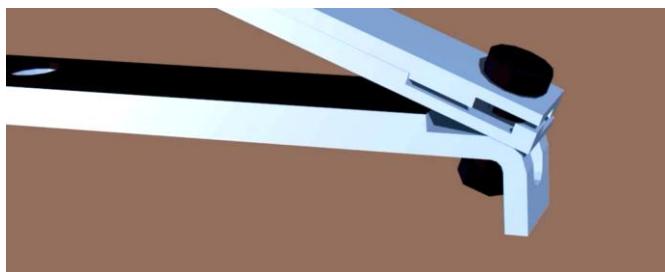
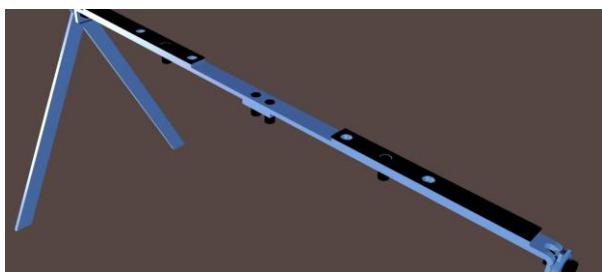


5- ruotate i due bracci sulla parte superiore delle "barre a L" in una direzione perpendicolare o quasi a quella delle "barre a L", e poi, allentando e ristretto i due dadi a farfalla laterali, regolate l' inclinazione del piano semi-orizzontale definito dai bracci ruotabili e dalle "barre a L", rispetto alle gambe verticali a V rovesciata, di modo che il portatile può essere posizionato su una struttura così ottenuta.



ISTRUZIONI PER IL RPIEGAMENTO:

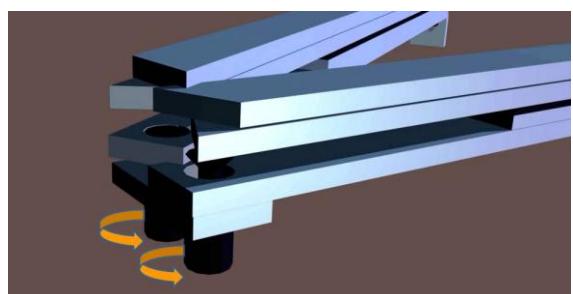
1- allineate i bracci ruotabili sopra la "barra a L" e stringerli in tali posizione parallela.



2- partendo da un lato, allentate il dado laterale a farfalla che fissa le due gambe alla "barra a L", sovrapponete una gamba all' altra, e poi ruotate entrambi sopra il braccio rotante, a sua volta sovrapposto alla "barra a L": ci si ritrova quindi con quattro barre allineate una sopra all'altra, e che sono mantenute in posizione parallela tra loro per mezzo degli attacchi in Velcro.

3- ripetete l'operazione 2- sul lato opposto, il chè porterà ad avere su ciascun lato la gamba esterna sulla gamba interna, a sua volta sopra il braccio, a sua volta sopra la "barra a L": le due "barre a L" sono allineate "testa contro testa" una di fronte all'altra su una lunghezza di circa 50 cm, e sono fissate insieme dalla placchetta centrale.

4- svitate i bulloni e dadi di accoppiamento che tengono uniti la placchetta centrale e le "barre a L" e, forzando un poco, ruotate le quattro barre sovrapposte su un lato di 90 ° rispetto alla placchetta centrale, e fate lo stesso per le altre quattro barre sovrapposte sull'altro lato: i due gruppi di quattro barre sovrapposte si ritroveranno quindi ripiegati uno accanto all'altro, e paralleli tra loro.



5- Stringete le coppie bullone-dado che tengono la placchetta centrale unita alle due "barre a L", in modo che il vostro supporto pieghevole per laptop **PlyGo** sia richiuso in questa posizione e possa essere collocato nella sua custodia trasparente, o in una saccoccia.

